



KLIVLANDES APVIENOTĀS
LATVIEŠU EV. - LUT.

DRAUDZES ZIŅAS.

Nr. 3. (578.) MARTS 2020. GADĀ
" CONGREGATION NEWS "



mācītājas Birutas Puiķes foto

Tas Kungs ir augšāmcēlies? Aleluja? Tas Kungs ir augšāmcēlies! Aleluja!

Aleluja! Ar nozīmi: lai slavēts Dievs! Lietojot šo vārdu, slavējam Dievu. Lieldienās tā darām, jo kur sagaidīja nāvi un visu cerību beigas, piedzīvoja dzīvību un atjaunotu cerību.



Mūsu ausis un acis piesātinātas ar ziņām par Koronas vīrusu. Gribētos tās aizvērt; sanāktu, ka galva smiltīs... Arī Jēzus sekotāji, būdami acu liecinieki notikumiem Jeruzalemē, kas pēc cilvēka saprašanas beidzās Golgātas kalnā ar Jēzus kaunu un moku pilno nāvi, droši vien, ka viņiem gribējās kā ievainots dzīvnieks nolīst malā un galvu iebāzt smiltīs. Tas Kungs ir augšāmcēlies? Aleluja?

Kā tas varēja/var notikt? Kur ir Dievs? Kāda jēga sludināt Kristus augšāmcēlšanos, draudu apņemtiem?! Teikts, ka 40-70% no Ohio Štata iedzīvotāji saslīms ar COVID19 vīrusu; vairums izveseļošoties. Vairums... Prāts negrib pārsteigties ar savu Aleluja!

Varētu teikt, ka arī mēs, respektējot mūsu zinātnieku un medicīnisko personāla padomus, norobežojot sevi no citiem, esam nolīduši sāņus. Cik ironiski, ka dzīvojot nošķirti, piedzīvojam tuvību. Kaimiņi palīdz kaimiņiem, pat tādi, kas vienīgi apsveicinājušies,

bet nav iepazīlušies – meklē otram palīdzēt. Vīnotavas un brūzes pārtrauc savu produktu ražošanu un pārgājuši uz dezinficējošu līdzekļu ražošanu. Ļaudis dzied un spēlē no balkoniem. Ģimenes pavada laiku kopā – runājot, spēlējot spēles, maltītes gatavojot. Šuvējas šuj maskas. Trūkuma cietēju atbalstītāju skaits pieaug. Cilvēki sazvanās – meklējot tiešāku kontaktu nekā īsziņas, epasti vai facebook var piedāvāt. Labestības atdzimšana. Aleluja!

Kur sagaidīja briesmas un vientulību, atplaukusi cerība un attiecību padziļināšana. Ļaudis griežas pie Dieva. Dzīves vērtības piedzīvo atjaunošanos. Saprotam, ka svarīgs ir līdzcilvēks. Varam droši sludināt: Tas Kungs ir augšāmcēlies! Aleluja!

Trāpīgi, ka Kristus augšāmcēlšanās dienā skan Apustuļa Pāvila vārdi: *Ja mēs vienīgi šajā dzīvē ceram uz Kristu, tad esam visnozēlojamākie cilvēki.* (1Kor15:19) Tad arī velti visas Lieldienu svinības. Pāvils turpina: *Bet nu Kristus ir augšāmcēlies no mirušajiem, pirmais no aizmigušajiem.* (1Kor15:19) Pāvils atgādina: Dievs ir liels un Dieva apsolījumi derīgi visiem laikiem un ir spēkā visās vietās; Dieva lielums ietver šo mirkli, šo laiku, šo gadu - pagātni un tagadni kā arī nākotni. Pāvils atgādina, ka esam Dieva rokās visur un vienmēr.

Lieldienu vēstījums: augšāmcēlšanās spēks ir spēcīgāks pat par krusta nāvi; *Kristus ir augšāmcēlies no mirušajiem, pirmais no aizmigušajiem* - pirmais, tā tad sekos arī citi... Lieldienas ir dzīvības svētki. Daba mostas no ziemas miega, stādi dzen asnus, pumpuri plaukst - daba atjaunojas. Tur kur viss likās beigts, atplaukst dzīvība. Atjaunošanās noder mums katram.

Mana Lieldienu lūgšana ir, lai Dieva atjaunošanās spēks iedarbojas katrā vienā, ka domas kļūst gaišākas, cerīgākas, auglīgākas un mīļākas... Tas Kungs ir augšāmcēlies. Aleluja! Viņš patiesi ir augšāmcēlies! Aleluja! Lai Dievs jūs svētī un pasargā! *Sarma Eglīte, mācītāja*

TURPMĀKIE DIEVKALPOJUMI

Mīļā, draudze!

Draudzes valde savā š. g. 18. marta telekonferences sēdē un sazinoties ar epastu, pārrunāja, ko un kā darīt sakarā ar Koronas – COVID19 – vīrusa straujo izplatīšanos. Skaidrs, ka mūsu galvenā rūpe ir jūsu veselība!

Pārrunājām sekojošos punktus:

1. draudzes locekļi – centīsimies apzināt tos locekļus, kas dzīvo vieni un kam Klīvlāndes apkārtnē nav piederīgo. Ja zināt kādu, kam noderētu palīdzība, ko draudze spētu sniegt, lūdzu to paziņot man, vai kādam valdes loceklim.
2. dievkalpojumus, Bībeles stundas utt. atsāksim kad Ohio Štata vadība dos attiecīgu mājienu. Katrā ziņā skaidrs, ka tas nenotiks līdz kaut kad pēc Lieldienām. Pricēgo ziņu izziņosim ar epastu. Apzvanīsim tos, kam nav epasta, vai ģimenes loceklis, kas tos lieto
3. valde atbalstīja mācītājas ierosinājumu mājas lapā ievietot garīgas pārdomas. Tas bija jādara uzdodot “linku”, jo pašus video nevaram tur ievietot.
4. apkārtraksts – deļ Štata stingrajiem, un prātīgajiem norādījumiem palikt mājās, nebija iespējams apkārtrakstu ne nodrukāt, nedz izsūtīt. Tādēļ to izsūtījām caur epastu. Saprotam, ka ne visi draudzes locekļi to lieto, kā arī arī mums nav pilnīgs epasta adrešu saraksts. Lūdzam, ja jums tuvumā dzīvo draudzes loceklis, kam nav epasta, apkārtrakstu izdrukāt un viņiem nogādāt.
5. nama tīrīšana - arī šeit sekosim Štata norādījumiem / ieteikumiem.
6. par epastiem. Liekas, ka pēdējās nedēļās ziņu sūtījumu skaits krietni pieaudzis, tādēļ centīsimies epasta ziņojumus no draudzes ierobežot uz reizi nedēļā. Ja rastos ārkārtēja situācija, to dabīgi izziņosim.

Sarma Eglīte, mācītāja

- 5. aprīlī Pūpolu svētdienas Dievkalpojums - video ieraksts**
- 9. aprīlī Zaļās ceturtdienas Dievkalpojums - video ieraksts**
- 10. aprīlī Lielās piektdienas Dievkalpojums - video ieraksts**
- 12. aprīlī Kristus augšāmcelšanās Dievkalpojums - video ieraksts**

*Par turpmākajiem dievkalpojumiem izziņosim. Līdz tam laikam, iegriezies draudzes mājas lapā:
www.klivdraudze.org un skaties zem sadaļas: Dzīve ticībā: Uzrunas.*

Miris mūsu draudzes loceklis:



IMANTS BRIEDIS
dzimis 1932. gada 9. novembrī Rudzētu pagastā, Latvijā
miris 2020. gada 6. martā Westlake, Ohio
Bēru dievkalpojums 2020. gada 14. martā
Klīvlāndes Apvienotās ev. lut. draudzes dievnamā
Kapā guldīts Sunset kapsētā

*Dieva mīlestības spēkā Viss labi būs!
Jaunā dzīvē, brīvs no grēka: Viss labi būs!
Žēlastībā saskatīts, Pestītāja atpestīts
Viņa rokas noglāstīts:
Viss labi būs!"*

Mācītājas ziņojumi...

Mani var sazvanīt...

Pie mājas telefona 440-471-4795 ir pieslēgts atbildētājs. Ja nepieciešams mani kontaktēt nekavējoties, un, ja mājās neesmu, zvani uz mobilo 440-476-6445. Citās reizēs, drošības labad ziņu ierunā mājas atbildētājā. (Mobilo retāk pārbaudu.)
Epasts: seglite@icloud.com.

Draudzes mājas lapa

www.klivdraudze.org Pārmaiņas mūsu darbībā ievietosim mājas lapā un facebook. Centīsimies apzināt tos locekļus, kas nelieto internetu.

Paldies Hildai Frigic par mājas lapas uzturēšanu un Karīnai Foltzer par darbu pie *Facebook*. Paldies!

Seko vēstule, kas rakstīta visām LELBA un LELBĀL draudzēm sakarā ar dievkalpojumiem Klusajā nedēļā un Lieldienās.

Mīļie dievlūdžēji!

Ārkārtas situācijā piedāvājam Tev un Tavai ģimenei dievkalpojumus Klusā nedēļā un Kristus Augšāmcelšanās svētkos, kurus var noskatīties savās mājās video ierakstos. Kā agrāk ziņots, katrs LELBA apgabals uzņēmie atbildību par vienu no šiem dievkalpojumiem: Pūpolu svētdienā – Kanādas apgabals, Zaļā Ceturtdienā – Rietumu apgabals, Lielā Piektdienā – Vidienes apgabals, un Lieldienās – Austrumu apgabals. Katram dievkalpojumam ir izgatavotas Dziesmu lapiņas, kurās varat izdrukāt pirms dievkalpojuma. Aicinām lapiņas nosūtīt tiem draudzes locekļiem, kuri nelieto internetu. Pateicos visiem LELBA apgabala prāvestiem un prāvestei emeritus Ievai Graufeldei (Zviedrija), par līdzdalību šī plāna īstenošanā.

Jēzus ir ar mums nevien “normālajā” ikdienā, bet arī šajā neparastajā laikā, kas izraisa bažas – kas notiek un notiks, ar valsts ekonomiju, ar darbu, ar personīgajām finansēm, ar bērnu un jauniešu izglītību, ar veselību - vai saslimsim, un ja jā, vai atveseļosimies? Šie dievkalpojumi ļauj visu piedzīvot kopā ar Jēzu. Iesim ar Jēzu uz Jeruzalemi, uz Eļļas kalnu, Golgatas kalnu, un pie tukšā kapa.

Jums tiks piesūtīts saucamais “link”, kurus piespiežot tiksiet pie dievkalpojuma ieraksta. Kopā ar šo sūtījumu būs arī dziesmu lapiņas.

Zaļās Ceturtdienas un Lielās Piektdienas dievkalpojumi ir ar dievgaldu. Lai gan mājās svētīt un baudīt dievgaldu bez mācītāja tiešās klātesības ir neparasti, tas ir iespējams. (Tā tas ir ticis darīts citos ārkārtas apstākļos - piemēram, mēra un kara laikos). Atcerēsimies, ka pie

Mūsu BĒRNIEM

Domājot par pašreizējo ārkārtas situāciju un, saprotot lielo atbildību, kas likta uz vecāku pleciem dēļ tā, ka skolas un dārziņi slēgti, apņēmos bērniem ierunāt Bībeles stāstus gan latviešu, gan arī angļu valodā. Tie atrodami mājas lapā “Dzīve ticībā: Uzrunas bērniem”. Turpināšu šādus stāstus ieskaņot mūsu bērniem.

Latviešu valodā stāsti piemēroti mūsu jaunākiem bērniem. Angļu valodā ir sērija jaunākiem bērniem, kā arī lielākiem.

Zvannieki

Sveicieni no Zvannieku saimes!

Paldies Ellijai Aschenbrenerei un Jūlianai Leikalai par skaistām korpēm, čībām un zābakiem! Irēnei Ziediņai par rokdarbu materiāliem un Zanei Āboliņai par cepurēm, šallēm, korpēm arī paldies!

Paldies naudas ziedotājiem sūtījumu izdevumu segšanai. Ļoti noderētu vēl...

dievgalda aicina nevis mācītājs, bet Kristus. Tas ir viņa galds – mēs esam viņa viesi. Mācītājs dievkalpojumā palīdz visam notikt labi un kārtīgi, un atgādina ar iesvētīšanas vārdiem, kuŗus sacīja Jēzus, ka šajā brīdī esam kopā ar viņu, lai ietu ar viņu ciešanas ceļu un cerībā raudzītos uz augšāmcelšanos.*

Jā, tas parasti notiek tikai draudzes kopīgajos dievkalpojumos. Šajā neparastajā laikā, Tava ģimene (vai, ja Tu dzīvo viens, Tu) - jūs esat “mazā draudze”. Tas tagad tā būs līdz laikam, kad dievgaldu atkal svinēsīm kopā dievkalpojumā. Šobrīd iesim visos notikumos ar uzticību pie Tēva debesīs un viņa vienmēr labo prātu, saistīdami jo cieši sevi un savu ceļu ar viņa dāvāto Pestītāju, Jēzu.

Lai Dieva miers ir ar jums!

Sarma Eglīte, BLUM nozares vadītāja

**Jā tā ir jūsu vēlēšanās Zaļajā Ceturtdienā vai Lielajā Piektdienā saņemt dievgaldu, aicinām pirms dievkalpojuma sagatavot šķīvīti ar maizīti un trauku ar vīnu (vai vīnogu sulu). Maize un vīns tiek novietoti uz galda. Ir skaisti uz galda nolikt un aizdedzināt arī sveci. Norunājiet kuŗš no jums varētu pacelt maizes šķīvīti un vīna trauku tad, kad video ierakstā mācītājs paceļ maizi un biķeri. Pie izdalīšanas, dodiet maizi un vīnu viens otram. To var darīt ar vārdiem: “Kristus miesa”, “Kristus asinis” un saņemot atbildēt “Āmen.”*

NEKROLOGI:

ZIGURDS REINEKS

1930- 2020

Aktīvais un sekmīgais Klīvlādes latviešu sabiedriskais darbinieks Zigurds Reineks dzima 1930. g. 14. septembrī Liepājā, Latvijā. Tēvs Rudolfs bija Liepājas pilsētas valdes sociālās aprūpes nodaļas vadītājs. Māte Elvīra, strādāja Liepājas pien centrālē kā galvenā grāmatvede. Papam bija dvīņa māsa Zenta (mira 2017. gadā) un vēl ir jaunākā māsa Irēne, kura dzīvo ar vīru un ģimeni Alabamā. Zigurds Liepājā pabeidza 6. pamatskolas klasi pirms ģimene bija spiesta atstāt dzimteni un doties bēgļu gaitās uz Vāciju. Bēgļu gadus pavada Augsburgā, Haunštetenes nometnē, kur pirms izceļošanas pabeidza 3. reālo klasi Ausekļa ģimnāzijā. Jau toreiz Zigurds izcēlies ar sabiedrisko aktivitāti gan sportā, gan skautos, gan draudzes jaunatnes pulciņā.

Pēc ieceļošanas Amerikā 1949. gadā Ohaijo pavalstī, Tifinas pilsētā, Paps beidza vietējo vidusskolu un uzsāk studijas tuvējā Heidelbergas universitātē, trijos gados ieguva bakalaura grādu fizikā un matemātikā. Pēc pārcelšanas uz Klīvlādi 1953. g. Zigurds turpināja studijas “Case Institute of Technology” un strādāja fizikas fakultātē par laboratorijas asistentu pētniecības nodaļā. 1964. gadā apprecējās ar Vitu Ozoliņu, arī no Klīvlādes, un drīz uzsāka ģimenes dzīvi. Paps turpināja studēt un 1970. gadā ieguva maģistra grādu tehniskā administrācijā no Case Institute of Technology. Kopš 1958. g., līdz aiziešanai pensijā, Zigurds strādāja TRW (Thompson Ramo un Wooldridge) lieluzņēmumā, sākot ar pētniecības darbiem elektrisko ierīču attīstīšanā, un ar laiku kļuva par vairāku nodaļu vadītāju un bija atbildīgos amatos tehniskā administrācijā. Papa sabiedrisko darbību apjoms bija ļoti plašs. Viņš sekmīgi piedalījās vairākās sporta nodarbībās, kā volejbolā, basketbumbā, bumbošanā un futbola sacensībās. Bija Klīvlādes Latviešu Biedrības sporta kopa “STARS” biedrs un arī tās priekšnieks. Klīvlādes futbola kluba dibinātājs, priekšnieks, dalībnieks un vienības kapteinis. Zigurds vēlāk uzņēmas būt par treneri latviešu jauniešu futbola komandai. Zigurds

bija galvenais rīkotājs Baltiešu Olimpiskām spēlēm 1964. g. Ziemeļamerikā-saņēmis apbalvojumu-ASV sporta darbinieka krūšu nozīmi.

Paps arī aktīvi atbalstīja latviešu skautu un gaidu vienību darbību Klīvlāndē, tika ievēlēts par skautu un gaidu vecāku padomes priekšnieku, un šo amatu pildīja daudzus gadus. Tika apbalvots ar skautu saulīti un arī ar Saulīti lentā.

Gada tecējumā, Zigurds ieņēma dažādus amatus mūsu Draudzes valdē un padomē. Ilggadīgs draudzes valdes loceklis, finanšu komitejas loceklis un vadītājs. Aktīvi darbojās pie draudžu apvienošanās, īpašumu iegādes un pārdošanas. Pēc māc. Kugrēna nāves, darbojās mācītāja izraudzīšanas komitejā. Ilggadīgs draudzes priekšnieka palīgs, draudzes administratīvais priekšnieks, un uz īsāku laiku draudzes priekšnieks. Paps darbojās arī abās latviešu kredītsabiedrības(Klīvlāndes un pirms tam draudzes). Aktīvi atbalstīja Klīvlāndes draudzes Kredītsabiedrības pievienošanos Latviešu kredītsabiedrībai. 1985. g. Zigurds tika ievēlēts valdē, kur uzņēmās viceprezidenta finanšu nodaļas vadīšanu un arī priekšnieka vietnieks.

Varētu teikt, ka visvairāk laika un darba viņš veltījis Klīvlāndes Daugavas Vanagu apvienībai, kurā viņš iestājās jau 1954. g. Viņš tika ievēlēts DV valdē 1974. gadā kā finanšu padomnieks un grāmatvedis, un no 2002. gada bijis DV apvienības priekšnieks. Pēc 1990. g. kad Latvijas Republika pasludināja savu neatkarību, Klīvlāndes Daugavas Vanagi savos budžetos atrada līdzekļus palīdzībai Latvijai. Zigurda vadībā tika rīkotas ziedojumu akcijas speciāliem projektiem Latvijā. Lielākie no šiem projektiem bija Lestenes kapu izveidošana, Brīvības pieminekļa restaurācija, gultas režīma leģionāra atbalstam, daudz bērnu ģimeņu atbalstam, audžu bērnu atbalstam, Astras fondam, un vēl citiem mērķiem. Par viņa darbu tika apbalvots ar Daugavas Vanagu pateicības, atzinības un goda rakstiem, kā arī ar Daugavas Vanagu Zelta nozīmi.

Jāpiemin vēl viena Zigurda mūža organizāciju, un tā ir studentu korporācija Talavija. Klīvlāndes Talavijas kopā viņš ir pildījis audzinātāja pienākumus un bijis ilggadīgs kopas seņors. ASV mērogā pildījis Talavijas sekretāra pienākumus un bija atbildīgais rīkotājs Talavijas 80. gadu atceres jubilejai Klīvlāndē. Zigurds savā mūžā ir saņēmis daudz apbalvojumus un goda rakstus par viņa darbu un rūpēm par latvietības uzturēšanu trimdā un vēlāk par palīdzību Latvijai. Divi pēdējie apbalvojumi bija goda zīme no Latvijas Aizsardzības fonda "Lāčplēsis" un 2006. gadā saņēma Latvijas Republikas Atzinības krusta lielo sevišķās pakāpes Goda zīmi.

Blakus saviem sabiedrisko organizāciju pienākumiem, Paps tomēr atrada laiku citām nodarbībām, kā spēlēt bridžu, zolīti, šahu un arī golfu. Ziemā braucām kā ģimeni slēpot un vasarās Paps mums veda uz Garezeru un skautu/gaidu nometnēm. Daudzus gadus Paps krāja ASV un Latvijas pastmarkas un bija Latvijas filatēlistu savienības biedrs. Kaut Paps bija aizņemts ar sabiedriskiem pienākumiem viņam kopā ar mammu patika gatavot latvisko keramiku. Dārzā viņam patika stādīt kannu lilijas un tomātus.

Pēc 56 gadiem laulātā dzīvē, no vīra, dziļās skumjās atvadās sieva Vita. Arī sēro 2 dēli Ēriks un Edmunds un meita Inga, divas vedeklas, Inga un Nancy, un znots Bernījs. Septiņi mazbērni Andrejs, Markus, Matīss, Krista, Julianna, Lindsay un Alyssa atcerēsies Vectēvu ar mīlestību un cieņu. Arī sēro māsa Irēne ar vīru William un viņu bērniem un mazbērniem.

Mums trūks Papa gudrie dzīves padomiņi, labie ieteikumi, siltais smaids un sirsnīgā mīlestība. Vieglas smiltis Papiņ!

meita Inga Wolf

ALFREDS GRAVA

1930 – 2020

Alfreds Grava was born in 1930 in Bārta parish in Latvia as a farmer's son. In November of 1944, in order to escape from the advancing Red Army, the Grava family were forced to become refugees. They were evacuated by ship to Germany, where they faced the horrors of war. They sought refuge in Dresden, a cultural city full of cathedrals and museums, thinking they would be safe. Allies firebombed and destroyed the city. Alfreds' two-year-old sister died of dysentery.

After the war the family settled in the Augsburg displaced persons camp where Alfreds attended high school in 1949. The family emigrated to America and picked oranges in California and then worked construction in North Dakota. In 1950 they settled in Cleveland. Alfreds was drafted in to the U.S. Army and served for two years. His first marriage ends in divorce. His son Uldis is from that union.

In July of 1967 he traveled to Niagara Falls to attend a youth festival and met Sarmīte at one of the dances there. They were soon engaged and married in December. His son Peters was born in 1971. The family was happy to gain a daughter-in-law when Pete married Janeen in 2006. His beautiful granddaughter Valerie brought him great joy, especially upon hearing that Valarie enjoys skiing and golf – his two favorite sports.

While working, Alfred attended night classes at Cleveland Community College. In 1973 he earned a degree in Business Management. Alfred worked for Harshaw Chemical as a department manager. For work Alfred needed wooden boxes to send crystals, but could not find any appropriate sized boxes. In the garage of his home he made the needed crates. Alfreds later talked to men from the Amish community who agreed to begin constructing such boxes. So began Ohio Box and Crate.

Alfreds enjoyed skiing, playing tennis, golf and bridge. He traveled extensively: Australia, New Zealand, Scandinavia, Europe. After Latvia regained her independence he loved to go there.

Alfreds helped poor children in Bārta, Latvia, donated to various organizations, helped veterans, supported orphanages, including Zvannieki. His donations helped not only the poor, but also furthered the education of very bright young people in Latvia through the Vītoli scholarship fund.

In December of 2019 Alfreds and Sarmīte celebrated 52 years of marriage.

Alfred did not have a mean bone in his body.

Sarmīte Grava

JĀNIS VASKIS

1923-2020

Jānis Vaskis, dzimis 1923. g. 15. jūnijā Grostonas pagastā. Viņš bija Andreja un Elīnes (dz. Plāte) vienīgais dēls. Jānis Vaskis, miris 2020. g. 6. februārī Broadview Heights, OH. Sausi dati: kad dzimis, laulājies u.t.t. patiesībā neko nestāsta par cilvēku pašu. Kā tad viņš tika no Grostonas pagasta Latvijā uz Broadview Heights, OH.

Agrā vecumā, Jāņa tēvs ģimeni pārvāca uz Preiļiem kur Jānis beidza pamatskolu. Pēc tēva nāves, abi ar māti atgriezās tēva mājās "Vašķi". Abi saimniekoja, būvēja māju, ara zemi. 1938. g. iesāka mācīties "Malnavas lauksaimniecības vidusskolā" ko nobeidza 1943. g. maijā. Tas bija Jāņa jaunības skaistākais laiks. Pat līdz pagājušiem Ziemassvētkiem vēl sarakstījās ar klases biedriem.

Tad nāca kara gadi. Latvijas leģionā cīnījās par Latvijas neatkarību un brīvību. Izbraukāja Eiropu krustu šķērsām, kara beigās nonākdams Baltiešu bēgļu nometnē Memmingenā, Vācijā. Tur sāka mācīties angļu valodu, auto mehāniku, un citādi nodarbojās piepelnīt naudiņu.

Jānis strādāja kā ziņnesis Dr. Ramiņam. Dr. Ramiņu pārcēla uz Augsburgu, un Jāni ņēma līdz. Tur arī Jāņa dzīve mainījās. Ieraudzīja Birutu Lediņu, sapazinās, un pēc pāris mēnešiem bildināja meiteni.

1949. g. 9. oktobrī Jānis kāpa kuģī kas viņu aizveda uz Ņujorku. Tur nodzīvoja tik dažus mēnešus pirms pārvācās uz dzīvi DeMoinē, Aijovā. Tur 1950. g. 9. septembrī salaulājās ar Birutu. Atrada darbu pie “Armstrong Tire and Rubber” kur strādāja arī citi latvieši. 1952. g. jūnijā piedzima meita Ilze un 1954. g. oktobrī dēls Andrejs.

DeMoinē Jānis daudz strādāja sabiedrības labā – galvenokārt nodarbojoties ar dziedāšanu. Dziedāja vīru dubultkvarteti. Kad tās diriģents aizvācās no DeMoines, Jānis pārņēma vadību. Nebija ilgi, tika dibināts jauktais koris. Pēc īsa laika, Jānis sāka darboties kā tās diriģents. Jānis bija ļoti lepns uz savu kori. Tas piedalījās Dziesmu svētkos gan Amerikā, gan Kanādā, un rīkoja kopkoncertus ar Linkolnas jaukto kori. Sarīkojumos bieži atskanēja karote pret glāzi, Jānis piecēlās un teica “Latvietis nevar dzīvot ar ēdienu vien, ir jādzied” un uzsāka kopīgo dziesmu. Bija biedrs un aktīvs dalībnieks vietējās draudzēs, apvienībās un biedrībās.

1986. g., pēc DeMoinē nodzīvotiem 35. gadiem un izpelnītās pensijas, Biruta un Jānis pārcēlās uz Klīvlandi, lai audzinātu meitas Ilzes meitiņas Karīnu un Sandru. Kamēr vecāki strādāja, Vecmāmiņa un Vectētiņš latviski ganīja mazās princeses. DeMoinē palika dēls Andrejs, kurš apprecējās ar Kaylu, kurai jau pūrā pusaudži Charlie un Vanessa. Tā Jānim un Birutai ir 4 mazbērni, laba vedekla Kayla un nepārspējams znots Jānis uz kuru, un visu Hāzneru ģimeni viņi bija ļoti lepni.

Kaut dzīvoja tagad Ohajo, viņš turpināja sekot savus “Iowa Hawkeyes” gan football, gan basketball spēlēs. Ar Andreju varēja pārrunāt savu mīļoto komandu.

Jānim dziedāšana un teātris bija sirds lietas. Tā viņš pavadīja pensiju tēlojot daudz jo daudz lomas. Uzstājās skatuvēs par Amerikas vidieni un Floridu. Bija ļoti lepns ka varēja teikt ka pie Dailes teātra redzēja Afišu lieliem burtiem: KLĪVLANDES D.V. TEĀTRIS Turneja Latvijā un saraksts par izrāžu vietām. Dailes teātrī L. Auzānes “Zilais tauriņš” 1. aug. un A. Eglīša “Pēc kautkā cēla nezināma” 2. aug.

Jānis dziedāja vīru ansambli “Tēvzeme”, kā arī daudz citos ansambļos, koros un pat solo. Iestājoties “Pensionāru Apvienībā”, Jānis dibināja jaunu viru ansambli “Atāls”. Vīriem patika dziedāt. Kuplināja pensionāru sanāksmes, dievkalpojumus, kā arī citus sarīkojumus. Jānis sarakstīja “Frontes Teātri” ansamblim “Atals”, kā arī teātra kopai. Vīri dziedāja, starp dziesmām teātrinieki tēloja skices. Bija labas atsauksmes. Sarakstīja vēl vairākas lugas, kuras uzveda DV Teātra Kopa – pēdējā “Krīze Rožu Dārzā” darbojās tikai sievietes.

Jānim arī svarīga bija ģimenes dzīve. Audzinot savus bērnus, bieži brauca ceļojumus apskatīt gan dabas gan cilvēka darinātus brīnumus. Uzbūvējis pats kasti ko piestiprināja pie mašīnas jumta, sapakoja telti un visu vajadzīgo, lai ģimene varēja pārnakšņot izcilos parkos Amerikas vidienē. Mazmeitas atceras pastaigas netālajā Metropark kam sekoja piknika pusdienas pajumtē. Vai arī dziesmas ko Vectētiņš dziedāja dienvidu laikā. “Kur tad tu nu biji, āzīti mānu?” “Mik mik mēēēē, mik mik mēēēē”... par ko visi smējās! Viņš bija klāt savas mazmeitas laulībās, par ko meitenes bija ļoti pateicīgas. Viņš mīlēja visus savus mazmazbērnus. Vēlāk, kad pārcēlās pie meitas, Jānis ar prieku gaidīja tās dienas kad vaktēja

mazmazdēliņu Robertiņu. Dziedāja, lasīja, kopā cepa “Vectētiņa garšīgos cepumus ar rozīnēm”, audzināja vēl vienu paaudzi latviskā garā.

Ciemošanās pie Jāņa un Birutas arī bija pārdzīvojums. Vispirms uzkodas un padzēriens. Tad sekoja vakariņas – vai nu Jāņa slavenās kotletes, vai Andreja mīļākās aknas! Protams gurķi skābā krējumā, vel kādas saknes – varbūt puķukāposta galviņa ar apbrūninātu sviestu piedevās. Kad trauki bija novākti, bija saldaiss. Vakara noslēgumā bija kafija ar saldām maizītēm, un konjaka glāzīte ar tostu “Dievs dod vīriem satikties, un dāmām priecāties ka vīri var satikties!

Jānis bija patriots. Viņam bija svarīga latvietības saglabāšana un uzturēšana. Ar savu dzīves priecīgu raksturu, viņš spēja ietekmēt vairākas paaudzes - gan savā ģimenē, gan mūsu sabiedrībā. Viņu mīlestība pret dziesmu un teātri bija lipīga. Viņš mums visiem trūks.

Bij skaists tas laiks,
Kas kopā pavadīts.
Ik doma, vārds
Ir sirdī ierakstīts.

Un atmiņa, tu paliec,
Liels, vai cēls.
Tu bijī, esi, savas tautas,
Mūsu Tēvu zemes dēls! J. Vaskis

Ilze Hāznere

Imants Briedis 1932-2020

Imants was man of few words, but one full of love and kindness. So humble and caring, he selflessly devoted himself to his wife Ausma, daughters Irene and Laura, and grandsons Sam, Alex and Joey—along with his sisters Maruta and Ina and the extended BBH family.

Imants was born in Rudzētos, Latvia in 1932 and like so many others of his generation in Europe, his idyllic childhood was disrupted by the second world war. His family fled their home in 1945 during WWII and lived in displaced person camps in Germany for five years before being sponsored by a family in Virginia and immigrating to the United States in 1950, where he worked on a farm until moving to Cleveland.

He served in the U.S. Army in Fort Benning, Georgia, as an army medic before returning to Cleveland where he met his wife Ausma and got married in 1961. From here, he embarked on his decades-long career with Ford Motor Company.

Once in Cleveland, he immersed himself in the Latvian community, playing basketball and volleyball on the Latviešu Stars in the 1960's and '70's. He also always lent a helping hand to different Latvian organizations, especially when his daughters were in Latvian Sunday School and girl scout camps.

At home, he was very handy. His basement and garage are filled with every tool imaginable—sometimes two or three of each, including at times three snow blowers and two lawn mowers all in perfect working condition.

He loved his electronic gadgets as well. At age 87, he had the newest version of the iPhone, iWatch, iPad and iMac desktop computer. But he had no use for frivolous apps or time-wasting activities. He solely used these gadgets to take photos of his most cherished subject – his family. He loved to sit down with us and scroll through his hundreds of photos of family holidays and BBH get-togethers.

Back before smartphones were invented, he owned several professional cameras and became the official unofficial family photographer. Everyone would always joke that Uncle Imants is taking a photo so we will need to strike a pose and hold it for minutes since he was notorious for taking so long before he would perfectly frame the photo and then finally click.

Telling of his selflessness, he never took a selfie but photographed everyone else, so there are not many photos of him, just those at every holiday of him and his sisters, he and his grandsons, and some precious photos of him and Ausma, where you can see the unconditional love between them during their 58 years of marriage.

His greatest joy was simply spending time with family. He also loved watching the Browns, Indians and Cavs all year long, almost never missing a game. With such a calm demeanor, he never yelled or cursed or raised his voice, unless, of course, he was watching a Browns game.

His sisters also remember how he loved to dance, especially the waltz and tango and his surprising grace on the dance floor. And my Dad will never forget about all the times we would have him over for our many dinners and family holiday gatherings. My dad would always ask him, "Pops, do you want to have a beer?" And he would reply, "No no no, that's okay." So then my dad would ask him, "Do you want to split a beer with me?" to which he always replied "Sure." And we would end up splitting beers for the rest of the night. And that's who he was. He most enjoyed sharing life's simple moments with the ones he loved. And I think that quiet, caring, and sturdy man is what we will all remember when we think of Pops.

Grandson Alex Tomko

***"Augšā aiz zvaigznēm tu gaismā reiz kļūsi, Ko šeitā cerēji, sasniegts tur būs.
Ko tu šē cietis, ko strādājis grūti, Bagāti tas tev tur atmaksāts kļūs."***

PATEICĪBAS. . .

Liels paldies visiem, kas piedalījās Alfrēda piemiņas dievkalpojumā. Paldies prāvestei Sarmai par Alfrēda apciemojumiem slimnīcā kā arī atpūtas namā. Liels, liels paldies Dāmu komitejai par kartiņām un labiem vēlējumiem.

Paldies Līgai Zemesarājai par muzikālo pavadījumu, Andrim Celchertam par palīdzību un visiem, kas palīdzēja mielastu papildināt.

Paldies, paldies visiem dāsniem ziedotājiem mūsu baznīcai Alfrēda piemiņai.

Pateicībā, Sarmīte ar ģimeni.

Vēlamies izteikt mūsu ģimenes sirsnīgāko pateicību prāv. Sarmai par atvadu vārdiem piemiņas svētbrīdī pavadot mūsu vīru, tēvu un vectēvu Dieva mierā.

Paldies ērgelniecei Līgai par sēru mūziku un vijolniekam Pēterim Briedim par piemiņas svētbrīža kuplināšanu.

Mīļš paldies draudzes Dāmu komitejai par skaistiem ziediem uz altāra, kā arī Baibai, Egīlam, un Andrim par viņu padomiem un palīdzīgo roku piemiņas brīža izkārtojumā.

Sevišķi liela pateicība Edvīnam Auzenbergam par viņa ieteikumiem un vadību bērņu mielasta norisē un atvadu vārdu pieteikšanu. Zigurds sastāvēja un strādāja gandrīz visās latviešu organizācijās Klīvlāndē un to arī pieminēja organizāciju pārstāvji savos sirsnīgos atvadu vārdos.

Pateicamies arī lietuviešu saimniecēm un arī visām devīgām sirdīm un čaklām rokām, kuŗas papildināja bērņu mielasta galdu.

Paldies ikvienam par dāsniem ziedojumiem mūsu draudzei un Daugavas Vanagiem

Zigurda piemiņai.

Zigurda Reineka ģimene

KLĪVLANDES LATVIEŠU PENSIONĀRU APVIENĪBA

VAKAR, ŠODIEN UN RĪT

Klīvlandes Latviešu Pensionāru Apvienības 2019.ā gada pilnsapulce tika sasaukta 2020.ā gada 11.ā martā. Bija ieradušies tikai 39.ņi biedri, jo vēl cilvēki nezināja kas īsti notiek ar to Coronavīrusu. Tikai pēc sanāksmes federālā, un arī Ohio štata valdības sāka izdot rīcības ko cilvēki drīkstēja darīt, un nedarīt. Slēdza skolas, restorānus, krogus, profesionālās sporta spēles, un pat Dievkalpojumus. Pensionāru valde arī nolēma atsaukt paredzēto 25.to marta sanāksmi ar cerību, ka varēsīm atsākt sanāksmes aprīlī, bet iespējams tas tā varbūt nevarēs notikt, jo beidzamās ziņas no valdības ir, ka ar vīrusu karosim līdz pat jūlijam, vai augustam.

Pirms sanāksmē tika atklāta, ar klusuma brīdi pieminējām mūsu biedrus, kuri kopš pēdejās pilnsapulces ir aizceļojuši uz savām mūža mājām: Valda Balodis, Daina Ūdris, Velta Pičukāns, Rasma Arsons, Alfreds Grava, Jānis Vaskis, un Zigurds Reineks.

Sapulci atklāja apvienības priekšnieks un ārpus darba kārtas izziņoja biedriem, ka šogad apvienībai ir 45.ā gada jubileja kopš inkorporācijas.

Sapulces DARBA KĀRTA....

1. Sapulces atklāšana un vadības vēlēšana
2. Iepriekšējā gada pilnsapulces protokola nolasīšana un pieņemšana
3. Ziņojumi
 - a. Apvienības priekšnieks
 - b. Grāmatvede
 - c. Biedrzinis
 - d. Bingo kopa
 - e. Revīzijas komisija
4. 2019. gada darbības pārskata pieņemšana
5. 2020. gada budžeta pieņemšana
6. Valdes un revīzijas komisejas vēlēšana
7. Dažādi jautājumi un ierosinājumi.

Par sapulces vadītāju tika ievēlēts Egīls Apelis, sekretārs Laimonis Krūmiņš
Valdē: Egīls Apelis, Inese Ābols, Andris Celcherts, Uldis Kronītis, Laimonis Krūmiņš, Brigita Millers, Pēteris Noviks, Gunars Raņķis, un Jānis Resnis. Ilona Ķīsis šogad nekandidēja. Revīzijas komisija: Pēteris Delvigs, Kalvis Kampe, Viktors Millers.

Visi Darba Kārtas punkti tika smalki debatēti un pieņemti. Ja kāds vēlās tos sīkāk izstudēt, lūdzu griežaties pie kāda valdes locekļa.

DAUGAVAS VANAGU



APVIENĪBA KLĪVLANDĒ

Daugavas Vanagi un Vanadzies sveic savus biedrus – jubilārus kuri š. g. marta un aprīļa mēnešos svin apaļo mūža gadu skaita jubilēju. Sveicam **Astrīdu Jansoni, Andu Cook, Ingrīdu Ievīnu, Vitu Reineku, Eriku Reineku** un vēlām viņiem Dieva svētību un raženību turpmākās gaitās!

Alfrēda Gravas piemiņai ziedo: Zane Āboliņš \$50

Zigurda Reineka piemiņai ziedo: Z. Āboliņš \$300, D. Albertiņš \$50, F. Bauer \$50, A. Brewer \$100, R. un E. Bublys \$35, Cickovskis, A. un K. \$50, Cubiņš, M. un R. \$50, M. Galens \$50, P. un J. Grava \$50, S. Grava \$50, Klīvlandes Latviešu Kreditsabiedrība \$250, U. Kronītis \$50, L. un R. Krūmiņš \$60, H. Mazzariņš \$50, G. un A. Rankis \$50, Z. un A. Rīders \$100, R. Sockis \$100, J. un G. Wilkolak \$100

Jāņa Vaska piemiņai ziedo: Z. Āboliņš \$30, B. Fogels \$50, J. un I. Hāzners \$100, U. Kronītis \$50, L. un R. Krūmiņš \$50, H. Mazzariņš \$50, A. un A. Prātiņš \$50, G. un A. Rankis \$50, V. Reineks \$50, Z. un A. Rīders \$100.

Paldies visiem ziedotājiem!

Daugavas Vanagi un Vanadzies sveic savus biedrus – leģionārus un gaisa izpalīgus 16. martā Leģiona Piemiņas dienā. Sveicam **Artūru Gravu, Vili Krēgeru, Uldi Kronīti, un Ādamu Štelmacheru**. Pateicamies par viņu drosmi un Dzimtenes mīlestību cīnīties pret Padomju kara spēku, lai mēs varētu izklūt no iekarotās Latvijas brīvībā.

Laiks pieteikties jauniešu stipendijām vasaras nometnēm 2020. gadam

Kā katru gadu Daugavas Vanagi piedāvā stipendijas jauniešiem, kas vasarā apmeklēs latviešu nometnes, latviešu vasaras vidusskolas vai dosies izglītojošajos ceļojumos uz Latviju.

*Lūdzam pieteikties **ne vēlāk kā 23. maijā** pie Ilzes Hāzneres 440 582-2946*

vai DVKlivlande@gmail.com

Turpmākie 2020.gada sarīkojumi:

Daugavas Vanagu ASV delegātu sapulce 17.-19. aprīlī Vašingtonā, D.C. ATSAUKTA.

Daugavas Vanagu Centrālās valdes sēde 5.-7. jūnijā Klīvlandē

Apsveicam jauno mūža biedri Franz Bauer!

Mums ir daudz ko vēl veikt. Biedru maksa gadā ir tikai \$21.00.

Kļūsti par Mūža biedri ar vienreizēju \$210.00 iemaksu.

Pieteicieties pie apvienības biedrības Gunas Wilkolak (440) 821-7320

STAROJOŠS KONCERTS KLĪVLANDĒ

Vai tiešām pagājuši jau 65 gadi kopš *Klīvlandes latviešu koncertapvienība* uzsāka darbību? Apbrīnojami! Un ikviena gada sezona ir ļāvusi mums noklausīties apbrīnojamus Latvijas un latviešu izcelsmes māksliniekus. Tā arī KLK 65. sezona, kas 21. februārī noslēdzās ar it īpaši izcilu un interesantu sniegumu.



Bija prieks redzēt pildīto Klīvlandes latviešu draudzes zāli. Kaut arī piektdienas vakarā, interesantās programmas vilināti, daži no apmeklētājiem uz koncertu bija braukuši tālu ceļu. No blakus novada, Mičiganas, bija ieradušies Maestro Andrejs Jansons un pianists Rūdolfs Ozoliņš. Atnācis bija arī Klīvlandes apkārtnes mūzikas novērtētājs, Daniels Hathaway. Koncerts bija labi izsludināts, bet ar Paula Barbina un Andra Celcherta personīgiem aicinājumiem, liels apmeklētāju skaits

bija no vairākām apkārtnes mūzikas skolām, kā Case/Reserve, Cleveland State, Bowling Green, un Bruklinas (Brooklyn, Ohio) ģimnāzijas.

Carion Quintet ir iecienīts Eiropā un piedalījies visslavenākajos kamermūzikas festivālos, kā *Rheingau*, *Kissinger Sommer*, *Beethovenfest Bonn*, *Bergen Festival*, un arī tālajos austrumos. Kvintetam ir pieci starojošu (stellar) Gramophone un BBC žurnāla atzinību vērtēti tvari (diski), Dānijas radio atbalvojumi, un arī kā “labākais klasiskais albums, 2015 uz iTunes”. Bet nekas nesalīdzinās ar vairāk kā 2 miljonu skatīto *You Tube*, it sevišķi Ligeti atskaņojums ar vairāk kā 500 000 klausītājiem / skatītājiem.

Īpaši *Carion Kvintetam* 2019. gadā trīs ziemeļu komponistiem (Britt Bystrom, Anders Nordentoft un Andris Dzenītis) pasūtītais darbs ar kopīgu “30 gadu Baltijas ceļam” tēmu, izveidojās kā pilnīgi jauna veida koncerts un unikāls priekšnesums ar iekļautiem drāmas un apgaismošanas elementiem. Mākslinieki pārstāv Latviju, Dāniju un Ungāriju – Egīls Šēfers, klarnete, Egīls Upatnieks, oboja, Dōra Seres, flauta, Niels Anders Vesten Larsen, fagots (bassoon) un David M.A.P. Palmquist, rags. Bija it sevišķi jauki atkal tikties ar Egīlu Šēferu, jo viņš Klīvlandē bija jau koncertējis iepriekš.

“Bez krēsliem, bez nošu atstatnēm”, sevi reklamē slavenais kvintets. Jā, eleganti tērptie mākslinieki uznāca uz tukšās skatuves tikai ar saviem instrumentiem rokās. Ar krāšņu skaņu saliedējumu viņi pieteica pirmos koncerta sniegumu, Gyorgy Ligeti (1923-2006) *Six Bagatelles for woodwind quintet*. Ligeti skaņdarbi nav ar melodijām bet vairāk ar dažādu tembru saaudumiem, toties dodot katram instrumentam izcelties ar savu īpatnību. Vārdnīcā “Bagatelle” latviskais tulkojums ir arī “mazs greznuma priekšmets”, un šie greznumiņi uzbūra iedvesmu dažādību. No uzstājīgās, mazliet sērīgu, savstarpēju skaņu sarunāšanos, trauksmainīgu spalģumu, izpildījums norisinās teicami choreografēti, māksliniekiem pārvietojoties skatuves telpā, radot savstarpējas skaņu grupējumu iespējas. Pievilcīgs sniegums, kā dzirdei, tā redzei.

Mākslinieki dalījās arī ar savu asprātīgumu ar paskaidrojumiem pirms katra spēlētā skaņdarba. Drukātajā programmā nākošais paredzētais skaņdarbs bija atvietots ar piecdaļīgu, *Mozart is famous in Denmark*, un Niels Larsens deva atbilstošu pārskatu. Interesantajā apdarē varēja ieklausīt dažkārt pazīstamus motīvus. Ikviens instruments ar savu atsevišķu balsi izcēlās ar individuāli krāšņiem toņiem, līdz ar pakāpinātu aizrautību savienojās skaistā vijīgumā.

Pēc starpbrīža mākslinieki uznāca uz skatuves bez saviem instrumentiem – vismaz bez tādiem, kuri klausītājiem bija redzami. Programmā bija norādīts, ka skaņdarbs ir Stephena Montague (1943) *Thule Ultima* (1943) Klausoties, jau no pirmajām skaņām šķita, ka esam iekļuvuši



visdziļākajos džungļos. Svilpieni, klakšķēšana, ūjināšana, kāju piesitieni pārņēma vistālākos zāles stūrus. Bet savādi, šis iespaids tomēr izklausījās muzikāls, katrā ziņā kā minimālisma kompozīcija. Un vēlāk noskaidroju, ka vārds Thule norāda uz pasaules ziemeļniecīgām malām, kā Īslandi un Norvēģiju vai Grīnlandi. Montague ir izteicies, kaut visilgāk dzīvojis Anglijā, viņa muzikālā ietekme tomēr ir no dzimtās Amerikas. Šo sacerējumu ir gandrīz neiespējami aprakstīt, un ikvienam ir ieteicams to izbaudīt tīmekļa video, *Stephen Montague – Thule Ultima, Carion – You Tube*.

Igora Stravinska (1882-1971) Suite No.2, komponēta 1921. g., ir izaicinoša ar izteiktām melodijām. Te valša deja, te atkal polkas palēciens, apbrīnojami pielāgojās mākslinieku dramatiskai spēlei. Viens no Bowling Green trompetes studentiem, izteicās, ka nekad neesot dzirdējis tik dzidru (pristine) savstarpēju saspēlēšanos. Kaut arī mākslinieku atrašanās vieta uz skatuves mainījās, izcēlās viņu kopīgums. Tā spēlēt var tikai izsmalcināti profesionāla grupa.

Turpinot 20. g.s. novirzē, Dmitri Shostakovitch (1906-1975) *Schauspiel Suit* ietver mūziku no filmām. Ikviens skaņdarbs ar ikvienu noti veda it kā uz kalngali, kur skats ir aizraujošs un atgādina mūzikas spēju pārvest citā pasaulē. *Tahiti Trot* – jeb vairāk pazīstamais vārds, *Tea for Two* – ir no filmas, *No, No Nanette*; *Romanceno* filmas *The Gadfly*, un *Waltz No 2*, no filmas *The First Echelon*. Skaistās melodijas, Davida Palmquista apdarē, izcēlās ar eleganti virtuozo izpildījumu.

Noslēgumā Franz Liszta (1811-1886) *Grande Etudes de Paganini No. 6*, arī D. Palmquista apdarē, šķita it kā katrs instruments lielījās viens ar otru. Un tiešām, viņu spējas bija aizraujošas. Šis sacerējums klavieru literatūrā ir tehniski viens no visprasīgākajiem, un Palmquists to pārrakstot Carion kvintetam nebija žēlojis savus kolēģus. Toties mākslinieki bija savu spēju augstumos, un pat Liszts būtu bijis atzinīgs izpildījuma novērtētājs.

Klausītāju sajūsma tika atlīdzināta ar piedevu, *O. Sole Mio*, Palmquistam spēlējot tenora balsī (kas priekš raga ir neparasti), demonstrējot sava instrumenta neapšaubāmu pārvaldi. Profesionālais kritiķis, Daniel Hathaway (*ClevelandClassical.com*), apgalvo, ka viņam šis

koncerts esot paticis vairāk kā jebkad iepriekš dzirdētie. Starojošie smaidi liecināja, ka arī pārējie klausītāji bija pateicīgi par saviļņojošo muzikālo pieredzi.

Klausītājiem bija iespēja patērzēt ar māksliniekiem pie KKK sagādātām uzkodām.

Anda Sūna Cook

DRAUDZĪGAIS AICINĀJUMS KLĪVLANDĒ

Vērtīgas tradīcijas nepazūd, nedz arī 85 gadu ilgstošā tradīcija atzīmēt aicinājumu ar vēltēm uzturēt spēcīgas jaunatnes veidojošas iestādes. Klīvlandē tās ir *Apvienotās Draudzes skola* un tautas deju grupa, *Pastalnieki*, kuŗu paspārnē mūsu jaunā paaudze stiprinās valodas apgūšanā, latviskā pašapziņā un tautas kultūrā.

Klīvlandes latviešu biedrības rīkotā ikgadējā Draudzīgā aicinājuma svinēšana Klīvlandē bija 2020. gada 23. februārī. Šī ir pilsēta, kur nekad nevar zināt laika apstākļus, bet šogad saulīte spīdēja un bija prieks redzēt apmeklētājiem pildīto Draudzes zāli, it sevišķi, kupli pārstāvēto bērnu klātbūtni.

Sveicot atnācējus, Francis Bauers pielīdzināja ikvienu šīs dienas atbalstītāju akmeņiem, kas ir nepieciešami, lai uzbūvētu stipru un nesagraujamu latviešu māju. Savukārt, bērni, Līgas Zemesarājas klavieru pavadījumā, nodziedāja *Vienā tumšā vakarā*.

Sekoja organizāciju pārstāvji, nododot veltes skolai, kuŗu saņēma skolas pārzine, Katrīne Strautnieks, un *Pastalniekiem*, kuŗu saņēmēja bija grupas vadītāja, Karina Hāzner Foltzere. Ar sirsnīgiem vēlējumumiem Daugavas Vanagu pārstāve, Ilze Hāznere bija pirmā ar aploksnīšu pasniegšanu, sekojot Dāmu komitejas pārstāvei, Baibai Apelis, ar vārdiem, `laiks, darbs, iedvesma ir jaunatnes vērtīgais mantojums`.

Zenta Apīne, pārstāvot Klīvlandes Apvienoto draudzi, atgādināja, ka `ik ceļš, kas ved uz kalna galu, caur skolas sētu allaž iet`. Ilggadējais Pensionāru grupas vadītājs, Jānis Resnis apsveica skolotājus un Pastalnieku deļotājus, uzmundrinot, `turaties un strādājiet`. Aploksnītes nodeva arī Klīvlandes latviešu Kredit Biedrības vadītājs, Roberts Junge. Haralds Mazzariņš, KLB priekšnieks, ar devīzi, ka mācīties ir dzīvot, citēja tautas dziesmu, `mazi nāca mācīties, lieli nāca lūkoties`.

Draudzīgā aicinājuma akta viese, Indra Ekmane rediģente un *Public radio International The World* reportiere, runāja par tēmu, `būt latvietei pasaulē`. Indra uzauga Arizonā un runā nepiespiestā latviešu valodā. Viņas tēvs, Rolfs Ekmanis, literatūras zinātnieks, pastāvēja, ka vienmēr sarunas ar viņu bija latviski, kaut arī Indras māte ir nelatviete un sarunas ar meitu veda angļu valodā. Indrai ir PhD grāds Internacionālās studijās, bet viņa papildina akadēmisko personīgā dzīvē. Viņa vienmēr sevi ir uzskatījusi par latvieti.

Indra savā dzīvē seko pašas uzstādītiem aicinājumiem, viens no kuŗiem viņa aizveda uz Latviju pavadot 2010 gada vasaru darbā kā praktikante Ārlietu ministrijā. Viņa ievēroja, ka līdzstrādnieki savstarpēji sarunājās krieviski. Pieredze bija ne vienmēr ērta. Kaut gan kopā ar cilvēkiem savā vecumā, viņa nevarēja izprast vietējos jokus. Rīga viņai ir vismīļākā, bet nekur nav tik skaisti kā Latgalē, kur jaunieši, kaut arī nāk no krievvalodīgiem vecākiem, saredz sevi kā latviešus.

Viens no aicinājumiem aizveda Indru uz Vašingtonas pavalsti, turienes universitāti un Baltiešu programmu. Indra ir aktīvi iesaistījusi latviešu nometnes, *Kursa*, dzīvē. Viņai patīk deļot, un Kursā viņa atrada jaunu daļu no sevis. Savā darba vietā Indrai ir izdevies runāt un stāstīt par Latviju, ieskaitot pārraidījumu par *Kursu*.

Daļu no savas runas Indra turpināja angļiski, mudinot jauniešus iesaistīties latviskā vidē, arī strādāt Latvijā un uzzināt turienes īsto dzīvi. Nekad nav par vēlu. Un kāpēc? – lai labāk saprastu sevi. Viņa ieteica arī griezties pie *Fulbright* un uzzināt par šīs organizācijas stipendijas iespējamībām. Jā, nevis slinkojot un pūstot...

Liels paldies Indrai par iedvesmīgo dalīšanos ar savu pieredzi latvietības uzturēšanā, un vēlam viņai labas sekmes stāstot nezinātajiem par Latviju izmantojot savas darba vietas redzamību.

Pēc prāvestes Sarmas Eglītes galda lūgšanas visi bija aicināti baudīt KLB saimnieces, Ilzes Resnes, un viņas palīgu sagādāto garšīgo mielastu.

Skaista un vērtīga pēcpusdiena.

Anda Sūna Cook

LATVIEŠU LEĢIONS

Sekojošie dzejas vārdi ir pārtulkoti no angļu dzejnieka Laurence Binyon dzejoļa “For the Fallen”- “Kritušiem”. Šie vārdi tika rakstīti pirmā pasaules kara sākumā, 1914. gadā, pieminot angļu armijas kaņavīrus, kuŗi krita rietum kaujās. Bet šie vārdi ir vispār piemērojami visiem kritušiem varoņiem, jebkurā karā, jebkādā uniformā.

Viņi nenovecos, kā mēs, palikuši, novecojam

Vecums viņus nenogurdinās un gadi pret viņiem neizturēsies nicinoši

Saulei rietot un rīta ausmā

Mēs viņus atcerēsimies.

Pirms vairāk kā septiņdesmit gadiem, latviešu jaunekļi veidoja Latviešu leģionu un cīnījās un mira cenšoties aizstāvēt savu Tēvzemi, Latviju, pret brutālo un nežēlīgo Sarkanu armiju. Pāri par astoņdesmit tūkstoš latviešu leģionāri palika kaujas laukos,, un Krievu gūstā nonāca apmērām piecdesmit tūkstoš latviešu kaņavīri, no kuriem tikai 10 procenti pārdzīvoja savu likteni. Būsim pateicīgi par leģionāru upuriem; viņi nenovecos un vecums viņus nenogurdinās. Kā rakstīts dzejolī, saulei rietot un rīta ausmā pieminēsim viņus ar godu, viņi ir to pelnījuši.

Daugavas Vanagi, sasauksimies!

Andris Kursietis

DV ASV priekšnieks

Mācītāja Dāga Demandta veltītā lūgšana Leģiona piemiņas dienai

Mīļais Dievs, mēs pieminam mūsu leģionārus, kas krita, aizstāvot mūsu un Latvijas brīvību. Palīdzi mums nekad neaizmirst viņu upurus. Mēs zinām, ka nav lielākas mīlestības, kā nodot savu dzīvību, lai citi dzīvotu. Pateicamies par svētīgo darbu, ko veic Daugavas Vanagi. Svēti šo organizāciju un tās kalpošanu. Mēs lūdzam par mūsu valsti, mēs pateicamies, ka tā ir atkal brīva un iznākusi no verdzības zemes, palīdzi to dziedināt un tai atkal piedzīvot jaunus ziedu laikus, saņemt Tavu svētību un ieiet zemē, kur piens un medus tek. Āmen.

Leģionārus godināsim mūžīgi!

Mācītājs Dāgs Demandts



2020.G. 13. JŪNIJĀ

PASTALNIEKI

AR DRAUGEM
INDIANĀPOLES JAUTRO PĀRI
TORONTO DAUGAVIŅU UN
TORONTO DĪŽO DANCĪ

GRIEZĪS KALENDĀRU ATPAKAĻ UZ
RŪCOŠIEM DIVDESMĪT AJIEM

SVINĒSIM LATVIEŠU DEJU KĀ "LIELAIS GATSBĪJS"!

ATZĪMĒJIET ARĪ JŪSU
KALENDĀRUS!



Priecīgas Lieldienas!!

Due to the COVID-19 pandemic our LCCU lobby is by appointment only. We urge you to call us for any banking needs. We are an essential business open to serve our members. Please call us with questions or concerns. Please stay home and stay healthy!



**Latvian Cleveland
Credit Union**

Zemas aizdevumu likmes!

Augstas ieguldījumu likmes!

Ģaržera un augstskolu stipendijas!

*Klīvlandes Latviešu Kreditsabiedrība
aicina jaunus biedrus!*

1385 Andrews Ave
Lakewood, OH 44107
216-228-1996
www.latvianclevelandcu.org
latvian@ameritech.net



Z I E D O J U M I . . .

Draudzes Ziņām: Anna Krūza 30.-; Tabita Ūsis 30.-.

Draudzes vajadz.: Vija Vīstucis 300.-.

Nama fondam: Jānis Zaķis 400.-; Sarmīte Grava 5,000.- Alfreda Gravas piemiņai; Peters & Janeen Grava 5,000.- Alfreda Gravas piemiņai.

Zvanniekiem: Irina Krūmiņa 25.-; Ruta & Ed Auzenbergs 300.-; Irēne Ziediņš 20.-.

Līgas Daigas piemiņai: U. Kukainis Kalniņš & G. Kalniņš MD DDS MS 50.-.

Valža Daigas piemiņai: U. Kukainis Kalniņš & G. Kalniņš MD DDS MS 50.-.

Maijas Grendzes piemiņai: Irine Krūmiņš 75.-.

ZIGURDA REINEKA PIEMIŅAI:

S & W Thornton 50.-

Pete & Janeen Grava 50.-

Eduards Tērauds 25.-

Irene Misa Ūdris 35.-

Gvīdo Kubuliņš 50.-

Gunārs Rusmanis 25.-

Pensionāri 25.-

Brigita & Vik. Millers 50.-

Valda Otaņķis 50.-

Ojārs Manteniņš 50.-

Andris Ūdris 250.-

Ilona Kīsis 200.-

A.Celcherts 100.-

Liesma Rops 25.-

Velta Šulcs 25.-

Ināra Zariņš 50.-

Ken & Laura Tomko 50.-

Mundrīte Arduini 50.-

S & H. Martinatis 100.-

Ed & R. Auzenbergs 150.-

Bill & Anda Cook 50.-

Valda Zemesarājs 40.-

D. L. & C. R. Martray 25.-

Reineka ģimene 400.-

Vilma & Zenta Apīnis 100.

Noviks Pēteris 50.-

Baumanis Valda 50.-

Apelis Egīls 50.-

Frigic Hilda 65.-

Hāzners Maruta 35.-

Tērauds Oskars 50.-

Hurley Nora 75.-

Zvejnieks Laimdota 50.-

Hāzners Jānis & Ilze 50.-

Kampe Kalvis & Val. 50.-

Ūsis Tabita 50.-

Čečeris Kārlis & Ilze 50.-

Āboliņš Zane 300.-

Verhas Diana 50.-

Grava Sarmīte 50.-

Sīka Daina & Dainis 50.-

Bergmanis Il. & Ārija 75.-

Latv. Clev. Cr. Union 250.-

Bohach Chris. & Lisa 50.-

Shuey Rose. & David 100.-

Andersons A. & S. 100.-

ALFRĒDA GRAVAS PIEMIŅAI:

S & W Thornton 50.-

Gvīdo Kubuliņš 50.-

Gunārs Rusmanis 25.-

Brigita & Vik. Millers 50.-

Valda Otaņķis 50.-

Pensionāri 25.-

Ojārs Manteniņš 50.-

Andris Ūdris 150.-

Maruta Barbins 50.-

Daina & Dainis Sīka 50.-

L. Zvejnieks 50.-

Dzintra Kukainis 100.-

Latvian Clev.CreditU 500.-

Ken & Laura Tomko 50.-

L & R Krūmiņš 50.-

Vita Reineks 50.-

V. & Z. Apīnis 100.-

Karīna Foltzer 50.-

Liesma Rops 25.-

Rita Sinka 100.-

A.Celcherts 100.-

Inga & Bernie Wolf 50.-

Franz Bauer 50.-

Andra Zariņš 300.-

Jānis Zaķis 100.-

Zane Āboliņš 100.-

Ch. & S. Langowski 100.-

Zig.& Astrīda Rīders 100.-

Silvija Resnis 100.-

Aija E. Roess 100.-

J. & R. J. Roess 100.-

O. & Z. Tērauds 50.-

Tāļivaldis Spalviņš 50.-

Baiba & Egīls Apelis 50.-

Jānis & Ilze Hāzners 50.-

K. & A. Cickovskis 50.-

Uldis & Irma Zaķis 50.-

Ilze & Kārlis Čečeris 50.-

Nora Hurley 75.-

Hilda & Bill Frigic 65.-

Guna Wilkolak 40.-

Kalvis & Val. Kampe 40.-

M. & L. Hāzners 30.-

Benita & Franz Bauer 50.-

Valda Baumanis 50.-

Anonīms 20.-

Ulo & Inta Konsen 50.-

Irene Misa Ūdris 50.-

Gunārs & Astr. Raņķis 50.-

Velta Šulcs 25.-

Valda Zemesarājs 40.-

Bill & Anda Cook 50.-
Ed & R. Auzenbergs 150.-

S. H. Martinaitis 100.-
Mundrīte Arduini 50.-

G. & R. Klipsons 200.-

JĀNA VASKA PIEMINĀI:

Ina Bert 50.-
Laura & Ken Tomko 100.-
Nora Hurley 75.-
Pēters Noviks 50.-
S. & H. Martinaitis 50.-
Scot & Lisa Lee 150.-
Lou & Baiba Celesky 150.-
Liesma Rops 25.-
Inta & Ulo Konsen 50.-
Pete & Janeen Grava 100.-
Irene & Misa Ūdris 35.-
Gunārs Rusmanis 25.-
Pensionāri 25.-
Brig. & Vik. Millers 50.-
Valda Otaņķis 50.-
Ojārs Manteniēks 50.-
A.Celcherts 500.-

Maruta Barbins 50.-
Ināra Zariņš 50.-
Mundrīte Arduini 50.-
Astrīda Jansons 30.-
Valda Zemesarājs 40.-
E& R Auzenbergs 100.-
B. S.Kuntz * I.Sifers 60.-
Vilma & Zenta Apīnis 100.
Ilona Ķīsis 100.-
Sarmīte Grava 100.-
Whitlatch Car.& Char. 50.-
Baumanis Valda 50.-
Lechowick Silvija 200.-
Ūdris Andris 150.-
Wilkolak Guna 50.-
Zikmanis Gunārs 100.-
Strautnieks Gints 50.-
Tērauds Eduards 25.-

Bauers Benita 50.-
Hāzners Maruta 50.-
Zaķis Jānis 100.-
Zaķis Uldis 40.-
Bauer Franz 50.-
Wolf Inga 30.-
Apelis Baiba 50.-
Sockis Rasma 50.-
Blūms Silvija 100.-
Čečeris Kārlis 50.-
Zvejnieks Laimdota 100.-
Tērauds oskars 50.-
Zvejnieks Arnis 50.-
Āboliņš Zane 30.-
Cickovskis Agnārs 50.-
Hāzners Jānis 100.-
Vaskis And. & Kayla 100.-
Trangoni V. & I. 40.-

IMANTA BRIEŽA PIEMINĀI:

Ina Burt 150.-
Andris Ūdris 100.-
Ingrīda Genco 50.-
Pete Grava & Family 50.-
Hilda Frigic 65.-
Irene Misa Ūdris 35.-
V. & Z. Apīnis 100.-
Mārtiņš Zaķis 50.-

Valda Baumanis 50.-
Velta Šulcs 50.-
Maruta Hāzners 100.-
Jānis Zaķis 100.-
Uldis & Irma Zaķis 100.-
K. & A. Cickovskis 50.-
Rasma Sockis 100.-
Nora Hurley 75.-

Paul Bert 75.-
R. & Ed Auzenbergs 80.-
Andrejs & K. Vaskis 100.-
A.Celcherts 100.-
P. & N. Grendze 50.-
L. & B. Celesky 200.-
Scot & Lisa Lee 150.-
L. & D. Freidenfelds 100.-

SIRSNĪGS UN MĪLŠ PALDIES PAR DĀSNIEM ZIEDOJUMIEM!

DIĀNA VERHAS

ADVOKĀTE

P.O. BOX 31415, INDEPENDENCE, OH 44131

T: (234) 284-9051 / F: (216) 674-2302 / E: Diana@VerhasLaw.com

Testamenti (Wills), Pilnvaras (Powers of attorney), Trusts, Probate Estates, u.c.*

KLĪVLANDES APVIENOTĀS EV. LUT. "DRAUDZES ZIŅAS"

Nr. 3. (578.) MARTS 2020. gadā

DRAUDZES MĀCĪTĀJA
Dr. Sarma Eglīte
458 Lake Forest Drive
Bay Village, OH 44140
Tālr.: 440-471-4795
seglite@icloud.com

DRAUDZ. PRIEKŠNIECE
Zenta Apīnis
291 Ridge Road
Hinckley, OH 44233-9443
Tālr.: 330-278-4725
zapinis@aol.com

DĀMU KOM. PĀRSTĀV.
Baiba Apele 440-823-1196
bapelis@hotmail.com
Ilze Hāznere 440-582-2946
ilsehaz@yahoo.com
Zenta Apīnis 330-278-4725
zapinis@aol.com

DRAUDZES DIEVNAMS
15120 Detroit Ave.
Lakewood, OH 44107
Tālr.: 216-228-0396

DRAUDZES KASIERE
Valda Otaņķis
1385 Andrews Ave,
Lakewood, OH 44107-2405
Tālr.: 440-937-8494
valdaot@cox.net

DRAUDZES NODEVAS
Andris Celcherts
Tālr.: 216-548-7644
Andris.celcherts@att.net

DRAUDZES NAMS
1385 Andrews Ave.
Lakewood, OH 44107

PĒRMINDERU VECĀK.
Andris Celcherts
9732 Memphis Villas Blvd.
Brooklyn, OH 44144
Tālr.: 216-548-7644
andris.celcherts@att.net

KAPU FONDA PĀRZ.
Egīls Apelis
4947 Devon Drive
North Olmsted, OH 44070
Tālr.: 440-821-4015
eapelis@icloud.com

DRAUDZES SKOLA
Pārzine:
Katrīna Strautnieks
7500 Sherman Road
Chesterland, OH 44026
kstrautnieks@gmail.com

DRAUDZES DARBVEDE
Velta Šulcs
6862 Orchard Blvd.
Parma Hgts., OH 44130
Tālr. un Fax 440-843-8867
vsulcs@gmail.com

ZIEDU PIETEIKŠANA
ALTĀRA GREZNOTĀJA
Baiba Apelis
440-823-1196
bapelis@hotmail.com

TELPU IZNOMĀŠANA
Velta Šulcs
Tālr.: 440-843-8867

IESTĀJOTIES DRAUDZĒ IESTĀJU VEIDLAPA PIEPRASĀMA

draudzes mācītājam vai darbvedei.

Draudzes locekļu pamatnodevas: studentiem \$50.00 gadā; strādājošiem \$32.00 mēnesī vai \$384.00 gadā; pensionāriem \$27.00 mēnesī vai \$324.00 gadā; no draudzes nodevas atbrīvotiem \$11.00 gadā (maksājums LELBAI).

PAPILDUS NODEVAS maksājamas pēc ģimenes (abu laulāto) gada ienākuma lieluma. Uz katriem 10,000 papildā nodeva \$10.00 gadā (viena desmitā procenta daļa no gada ienākuma).

Ziedojumus draudzes īpašumiem un pasākumiem, kā arī remontiem, palīdzībai Latvijā, utt. pieņemam ar pateicību, bet tie kārtējās nodevas neatvieto.

Nākošās "Draudzes Ziņas" iznāks 2020. gada aprīļa beigās

Lūdzu izdevumam domātos rakstus iesūtīt laicīgi iepriekš uz "Draudzes Ziņas"

United Latvian Ev. Luth. Church, 1385 Andrews Ave., Lakewood, OH 44107

vai Veltai Šulcs uz augšminēto adresi.

Draudzes mājas lapas adrese: www.klivdraudze.org